

Shipper
IBC JAPAN LTD
 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
 FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
 TEL: 075-622-5090
 FAX: 075-622-5098

B/L No **HOEGNG75YOM10010**

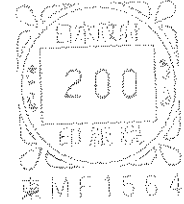
Shipper's Ref

F/Agent's Ref **JFA / IBC MOM-04**

Consignee (if "Order" state Notify Party)
LIZAR RWAMBA THIONG'O
 P.O. BOX 1424 - 60100, EMBU,
 KENYA
 +254722226009
LIZARTHIONGO@GMAIL.COM

Höegh Autoliners AS

Oslo - Norway
 Telephone: +47 21 03 90 00
 Telefax: +47 21 03 90 12
 Enterprise No.: 933 099 628



Notify Party (without liability to Carrier)
BONIFACE NEWTON MURIUKI NJERU
 P.O. BOX 46020 - 00100, NAIROBI,
 KENYA
 +254725789511
NJERUBN@YAH00.COM

FIRST ORIGINAL

*Local Vessel	*From (local port of loading)		
Ocean vessel HÖEGH SINGAPORE V/75	Port of loading Yokohama		
Port of discharge Mombasa	*Final destination (if on-carriage)	Freight payable at OSAKA, JAPAN	

Marks and Numbers	Number and kind of packages, freight units, description of goods	Gross weight	Measurement
NO MARK	1 USED VEHICLE(S) 2015 TOYOTA AXIO 1NZ-1LM-R274779	1 140 KGS	10.758 CBM

NKE165-7105645

=== FREIGHT AS ARRANGED ===

Socopao Kenya Ltd
 Changamwe Roundabout
 P.O. Box 95103 80107 mombasa, kenya
 Tel: 0202616120/1 1>
 Office Mobile: (+254) 798471687
 Email: Socopao.Kenya@bollore.com

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s). **CARRIERS RESPONSIBILITY ENDS UPON DISCHARGE AT MOMBASA PORT. ON-CARRIAGE TO FINAL DESTINATION KEN CFS AT CONSIGNEES SOLE RISK, COST AND RESPONSIBILITY.**
 TOTAL: 1,140 KGS / 10.758 CBM
 1 UNIT(S)

Page 1 of 1

On Board Date: **19.06.2022**

of which loaded:
 on deck:
 under deck:

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get an lie always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

FREIGHT PARTICULARS
PREPAID

Limitation of Carriers Liability.
 Declared value:
 Declared value charges:
 (See Clauses 10)

FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST
 *Applicable only when document used as Through Bill of Lading

IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed ...3.....
 Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished, the other(s) to stand void.

Place and date of issue **OSAKA, JAPAN 19.06.2022**

Signed by *K. Hordh*
 AutoGrand Corporation for **HÖEGH AUTOLINERS K.K.**
 As agent for the carrier
Höegh Autoliners AS

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098		B/L No HOEGNG75YOM10010 Shipper's Ref F/Agent's Ref JFA / IBC MOM-04	
Consignee (if "Order" state Notify Party) LIZAR RWAMBA THIONG'O P.O. BOX 1424 - 60100, EMBU, KENYA +254722226009 LIZARTHIONGO@GMAIL.COM		Höegh Autoliners AS Oslo - Norway Telephone: +47 21 03 90 00 Telefax: +47 21 03 90 12 Enterprise No.: 933 099 628	
Notify Party (without liability to Carrier) BONIFACE NEWTON MURIUKI NJERU P.O. BOX 46020 - 00100, NAIROBI, KENYA +254725789511 NJERUBN@YAHOO.COM			
*Local Vessel HÖEGH SINGAPORE V/75		*From (local port of loading) Yokohama	
Port of discharge Mombasa		*Final destination (if on-carriage) OSAKA, JAPAN	Freight payable at OSAKA, JAPAN
Marks and Numbers NO MARK	Number and kind of packages, freight units, description of goods 1 USED VEHICLE(S) 2015 TOYOTA AXIO 1NZ-1LM-R274779		Gross weight 1 140 KGS
			Measurement 10.758 CBM

THIRD ORIGINAL

NKE165-7105645

=== FREIGHT AS ARRANGED ===

Socopao Kenya Ltd
 Changamwe Roundabout
 P.O. Box 95103 80107 mombasa, kenya
 Tel: 0202616120/1 1>
 Office Mobile: (+254) 798471687
 Email: Socopao.Kenya@bollere.com

The carrier is not responsible or in any way liable for damage(s) resulting from mechanical/electrical failure(s), and also declines responsibility for any damages, including costs, which may occur during loading/discharging operations due to malfunctions. The carrier is not responsible for any non-original equipment fitted to the vehicle(s) after manufacture unless these have been installed as replacement items. The carrier will not be responsible for any personal effects left in the vehicles. It is shipper's obligation to prove originally installed equipment/accessories prior to carrier taking care and custody of the vehicle(s). **CARRIERS RESPONSIBILITY ENDS UPON DISCHARGE AT MOMBASA PORT. ON-CARRIAGE TO FINAL DESTINATION KEN CFS AT CONSIGNEES SOLE RISK, COST AND RESPONSIBILITY.**
 TOTAL: 1,140 KGS / 10.758 CBM
 1 UNIT(S)

Page 1 of 1

On Board Date: 19.06.2022

of which loaded:
 on deck:
 under deck:

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER

GOODS SHIPPED onboard the vessel in apparent good order and condition, weight, measure, marks and numbers, quality, contents and value unknown unless specified herein, for carriage to the port of destination or so near thereto as the vessel may safely get an lie always afloat, to be delivered in the like good order and conditions at the aforesaid port to Consignee or their Assigns. Freight as per note on the margin plus other charges incurred in accordance with the provisions contained in this Bill of Lading - unless prepaid - to be paid by Consignee or their Assigns. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its stipulations on both pages, whether written, printed, stamped or otherwise incorporated, as fully as if they were all signed by the Merchant. One original Bill of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the goods or delivery order.

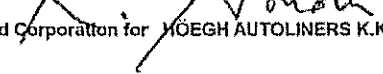
FREIGHT PARTICULARS
PREPAID

Limitation of Carriers Liability.
 Declared value:
 Declared value charges:
 (See Clauses 10)

FREIGHT PAYABLE CARGO LOST OR NOT LOST
 *Applicable only when document used as Through Bill of Lading

IN WITNESS where of the Master of the said Vessel has signed ...
 Bills of Lading all of this tenor and date, one of which being accomplished, the other(s) to stand void.

Place and date of issue **OSAKA, JAPAN 19.06.2022**

Signed by 
 As agent for the carrier
Höegh Autoliners AS

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: accounts@ibc-auto.com

Website: ibc-auto.com

INVOICE

MESSRS LIZAR RWAMBA THIONG'O
P.O. BOX 1424 - 60100, EMBU
COUNTRY KENYA

DATE 2022/06/19
INVOICE NO. 88309849888

SHIPPED PER: Hoegh Singapore(YK) SAILING ON OR ABOUT 2022/06/19
FROM: Yokohama TO: Mombasa, Kenya TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Mombasa in USD

1	TOYOTA AXIO	2015 NKE165-7105645	1NZ-1LM-R274779	Pearl	USD	7,600
---	-------------	---------------------	-----------------	-------	-----	-------

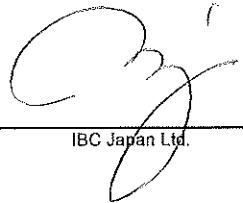
ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL:

7,600

MARK & NO.

NO MARK



IBC Japan Ltd.



KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no.

QISJ/KIS-RWI-291418

Date of Issue

30, May, 2022

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS
KS1515:2000

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to conform to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply

JAPAN

Inspection Center

KISARAZU

Inspection Date

27, May, 2022

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make

TOYOTA

Model

DAA-NKE165

Chassis/VIN Number

NKE165-7105645

Engine Number/Model

1NZ-1LM - R274779

Engine Capacity(c.c Rating)

1490 cc

Year of Manufacture

-

Year of First Registration

2015/05

Inspected Mileage (Odometer Reading)

60876 km

Remarks:

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

27, August, 2022

QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN

Authorized Signatory:

番号 00747
整理番号 3431027993412961

輸出予定届出証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No. 登録年月日 / Registration Date 初年度登録年月 / First Reg. Date 車台番号 / Vehicle's serial number
千葉 799 や 1296 車名 / Trademark of the maker of the vehicle 平成 27 年 5 月 29 日 2015 year 5 month 29 day NKE165-7105645 原動機の型式 / Engine Model
1NZ-11LM

トヨタ 所有者の氏名又は名称 株式会社 日産サテイト千葉 [194]DAA-NKE165 1NZ-11LM

所有者の住所 Address of Owner 千葉県千葉市美浜区稲毛海岸2丁目1-21 [15978]
使用者の氏名又は名称 Name of User * * *
使用者の住所 Address of User * * *

使用の本拠の位置 Locality of principal place of use * * *
自動車の種別 Classification of Vehicle 用途 Use 自家用・事業用の別 Purpose 車体の形状 Type of Body
小型 乗用 自家用 箱型 [001] 型式指定番号 Specification No. 類別区分番号 Classification No. 長さ Length 幅 Width 高さ Height 前軸重 FR Weight 前軸重 FR Weight 後軸重 RR Weight 後軸重 RR Weight
149 ガソリン 17572 0001 436cm 169cm 146cm 720kg 1140kg 420kg

輸出予定日 (証明登有效期間満了日) 令和 4 年 10 月 12 日
備考 [京都], 輸出予定届出 輸出予定届出証明書に係る自動車は、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した輸送に際しては、当該輸送が完了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸送証明書を返納しなければなりません。
一時抹消中所有者/Latest Owner
IBC Japan株式会社
京都府京都市伏見区中島高前町64 [14256]
[申請年月/Date of Application]
令和4(2022)年4月13日
[走行距離計表示値/Mileage]

47,700km (令和2(2020)年5月7日)
[旧走行距離計表示値/Mileage]
31,000km (平成30(2018)年5月9日)
以下余白

No. 00747

EXPORT CERTIFICATE

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number
CHIBA 799 YA	1296	March, 29, 2022	May, 2015
Name		Model	
TOYOTA		INZ-1LM	
[194] DAA-NKE165			
IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64			
Last owner's name Above address Last user's name Above address ***** *****			
Above location Category Purpose of use Private or commercial Style of Vehicle Personal capacity Cargo capacity Net weight Gross weight			
SMALL	Passenger	PRIVATE	SEDAN
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.
1.49 L	PETROL	17572	0001
kw		Length	Width
		436 cm	169 cm
EXPIRY DATE		Height	F.F. wrght
		146 cm	720 kg
REMARK:		F.R.	R.F.
		- kg	- kg
			R.R. weight
			420 kg
[KYOTO]			

April, 13, 2022
 KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO
 We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of
 Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition